联合国

S/PV.5386



安全理事会

第六十一年

临时逐字记录

第五三八六次会议

2005 年 3 月 15 日星期三上午 10 时举行

纽约

主席:	马约拉尔先生	(阿根廷)
成员:	中国	李军华先生
	刚果	加亚马先生
	丹麦	洛伊女士
	法国	德拉萨布利埃先生
	加纳	纳纳·埃法赫—阿彭滕
	希腊	瓦西拉基斯先生
	日本	大岛先生
	秘鲁	德里韦罗先生
	卡塔尔	纳赛尔先生
	俄罗斯联邦	杰尼索夫先生
	斯洛伐克	布里安先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	埃米尔·琼斯·帕里爵士
	坦桑尼亚联合共和国	马希格先生
	美利坚合众国	博尔顿先生

议程项目

伊拉克局势

秘书长根据第 1546（2004）号决议第 30 段提交的报告（S/2006/137）

06-27195 (C)



上午 10 时 05 分开会

通过议程

议程通过。

伊拉克局势

秘书长根据第 1546(2004)号决议第 30 段提交的报告（S/2006/137）

主席（以西班牙语发言）：我谨通知安理会，我收到了伊拉克代表的来信，他在信中要求邀请他参加关于安理会议程上项目的讨论。按照惯例，并征得安理会同意，我提议根据《宪章》有关规定和安理会暂行议事规则第 37 条,邀请该代表参加讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

应主席邀请，伊斯特拉巴迪先生（伊拉克）在安理会议席就座。

主席（以西班牙语发言）：根据安理会先前磋商中达成的谅解，我认为，安全理事会同意根据其暂行议事规则第 39 条，向负责伊拉克问题的秘书长特别代表阿什拉夫·杰汉吉尔·卡齐发出邀请。

就这样决定。

我请卡齐先生在安理会议席就座。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安全理事会是根据其先前磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前摆着文件 S/2006/137,其中载有秘书长根据第 1546(2004)号决议第 30 段提交的报告。

在本次会议上，安全理事会将听取负责伊拉克问题的秘书长特别代表阿什拉夫•杰汉吉尔•卡齐先生的通报，听取美利坚合众国代表约翰·博尔顿先生代表多国部队作通报。

我现在请卡齐先生发言。

卡齐先生（以英语发言）：安理会面前的秘书长报告详细介绍 2005 年 12 月 8 日至 2006 年 3 月 7 日联合国伊拉克援助团（联伊援助团）的工作。我欢迎今天有机会向安理会通报联伊援助团的工作,及其执行第 1546(2004)号决议规定的任务,协助伊拉克人民的持续努力。

正如报告所指出，尽管在 2005 年期间实现第 1546(2004)号决议所构想的各项政治过渡基准任务取得显著成就，但是伊拉克继续面临巨大的安全、政治和重建挑战。鉴于这些严重挑战，伊拉克在达到其过渡基准方面，进展尤其显著。在落实时间表方面已取得的成就主要归功于伊拉克人民、过渡国民议会、过渡政府和该国政治领导人的努力，联伊援助团自豪地在其中作了贡献。伊拉克独立选举委员会和过渡国民议会宪法起草委员会为推动取得这些成就而作的贡献尤其值得一提。

这些成就本应该为以民主选举产生的充分主权政府为特征的伊拉克政治进程的下一阶段奠定基础。然而，萨迈拉的什叶派圣殿于 2006 年 2 月 22 日受到炸弹攻击，表明伊拉克的政治过渡日益受到教派间暴力的威胁，此种暴力由于持续的叛乱和反叛乱、恐怖行动以及不断恶化的人权状况而加剧。

宗派间的裂痕始终是伊拉克政治历史上一个不可分割的组成部分，今天，它们已成为伊拉克政治及其未来前景的主导甚至决定因素。正如秘书长在其报告中指出的那样，宗派间暴力已变成伊拉克安全和稳定的主要威胁。族群间的日益不信任助长了此种暴力，尽管大多数伊拉克人在其日常生活中和对待彼此的个人态度上明确抵制和跨越这种分裂。克服教派之间的分裂首先是伊拉克政治领导人的责任，如果不能以必要的紧迫优先态度来承担这一责任，那么此种分裂将会严重破坏促进安全和加强民族团结的努力。因此，秘书长强调，促进相互信任与民族和解必须依然是头等大事，持续族裔间对话和建立信任措施的需要现在已变得更加急迫。

伊拉克各派政治和宗教领袖都呼吁厉行克制，开展和平对话，而且伊拉克政府已采取快速具体行动控制局势，这些都是可喜的迹象，说明存在着和平政治解决的可能性。我加紧了与伊拉克政治、宗教和民间社会领导人的接触，以鼓励开展进一步族裔间对话，包括通过由贾法里总理召集的政治协商委员会。该委员会是为了处理萨迈拉攻击事件及其后果而成立的。

联伊援助团也正在敦促政府、伊拉克政治和宗教领导人以及民间社会表明他们不会因为有人企图破坏伊拉克政治进程的邪恶用心而分裂，也不会因此而被击败，而是会采取措施以促进法治和人权。此外，联伊援助团与教科文组织一道，并在联合国开发计划署的支持下，采取主动行动，帮助伊拉克政府修复什叶派圣殿和在最近暴力中遭到破坏的其他宗教圣址。国际上迄今所作的反应是非常令人鼓舞的。这些措施合并在一起，可望促进营建相互信任与民族和谐的进程。

尽管一些迹象给我们带来了希望，但是伊拉克的总体局势仍然是紧张和动荡的。最近的事态发展使关于组建政府的谈判更加困难。这造成了一种危险和长期的政治真空。为了避免局势进一步恶化，促进建立一种所有伊拉克人都能够在没有威吓与恐惧的情况下讨论国家未来的环境，现在所有努力都必须着眼于加强政治进程的势头，以便制定一个能顾及所有伊拉克社区愿望的商定国家契约。在这项努力中，安全理事会及其成员的持续支持将是必不可少的。

代表理事会预期将于 3 月 16 日，也就是明天举行会议，现在所有有关各方都必须迅速采取行动，组建一个具有充分包容性的政府。这个政府的信誉和效力将取决于它是否能激发所有伊拉克人的信任和信心，以及是否能建立可在法治和人权基础上推行善政的专业、透明和非宗派的体制。

有关新政府组成与议程的一些彼此相冲突的建议目前正在审议之中。现在必须作出各种努力，帮助谈判各方尽快达成可持续的妥协。另一个重要步骤将是宪法审查工作。我希望新议会将利用这一进程，就伊拉克国的牢固框架达成全国共识。这是该国长期稳定的一个基本前提。作为安全理事会第 1546（2004）号决议第 7(a)段规定的核心政治任务的一部分，联伊援助团随时准备提供一切必要援助，帮助组建一个具有包容性的政府，而且目前正与伊拉克领导人充分接触，支持宪法审查工作和宪法的有效执行。

伊拉克的稳定与该区域的稳定息息相关，反之亦然。因此，联伊援助团继续同区域各国接触，并打算在近期内加紧努力。在过去 18 个月里，我的代表和我访问了叙利亚、土耳其、伊朗、约旦和科威特。3 月 28 日，我打算在喀土穆第十八届阿拉伯首脑会议上同阿拉伯领导人会晤，讨论与伊拉克有关的区域局势。作为增强区域接触的一个具体步骤，我已建议设立区域联络小组，使该区域的伊拉克邻国聚集在一起，讨论如何改进伊拉克的稳定。在喀土穆，我打算继续就这项建议进行讨论。我还将继续支持阿拉伯国家联盟的倡议，即 6 月份在巴格达举行伊拉克全国和解会议，并将继续支持去年 11 月份在开罗开始的伊拉克各政治、宗教和社区领导人之间的对话。

除了其任务第 7(a)段中规定的联伊援助团政治活动外——这将仍然是 2006 年的一个优先事项——联伊援助团还寻求加强第 1546（2004）号决议第 7(b)段中所规定任务的其他重要方面，即重建与发展、人道主义援助和人权。为此，联伊援助团正在制定一个分阶段的办法，将联伊援助团的所有活动纳入促进全国对话与和解的总体政治战略。我们将与新政府和国际伙伴密切协商确立具体的优先事项。

不断恶化的人权局势突显了联伊援助团这部分任务所包含活动的紧迫性。政府已采取初步步骤，但是仍有必要采取更果断的措施，尤其是在对付事实上的任意拘留、酷刑和法外杀人方面。多国部队和伊拉克安全部队在这方面负有特别责任。如果不采取这些措施，那么加强民族团结、相互信任和民族和解的努力就可能是徒劳。在执行任务的过程中，联伊援助团将继续密切监测人权状况，并在很快将印发的下一份双月人权报告中提出进一步评论和建议。

很显然，伊拉克目前的局势构成了妨碍有效执行解决失业和提供基本服务问题的基础设施和创收项目的一种严重障碍。如果不能有效加以解决，持续的暴力将使各捐助方案无法产生预期的影响。然而，联伊援助团打算通过其联合国国家工作队，继续积极介入，保持其在协调捐助方面的重要作用，并在情况许可时支持人道主义、重建和发展活动。联伊援助团还充分参与现计划于 7 月份举行的援助伊拉克重建基金国际协调机制下一次捐助者会议的筹备工作。

作为秘书长特别代表和指定负责安全事务的官员，我为伊拉克境内所有联合国人员的安全和安保向秘书长负责。在伊拉克目前的政治和安全环境中，联合国工作人员仍然可能成为暴力攻击的目标。因此，工作人员的安全仍然是特派团最重要的指导原则。联伊援助团的活动将继续受需求驱动，侧重于在具有相对优势领域中达到更好的效果。扩大联伊援助团的作用不一定要体现为特派团现有规模的扩大。侧重点将依然是联伊援助团的援助质量，而不是特派团的规模，而它将取决于对安全环境的持续评价以及是否存在安全保障和基本生命保障系统。

要想使联合国在伊拉克政治过渡的下一阶段发挥更有力的作用，那么在其同时也需要提高联伊援助团内部的必要能力。一项要求将是以专用航空资产来确保我们活动的更大流动性和灵活性。联伊援助团尽管向各会员国提出多次要求，却一直未能保证得到必要的专用航空资产。这令人感到遗憾，应当作为紧急事项而找到一种解决办法。

随着多国部队进入战略看守阶段，而伊拉克安全部队尚未充分组建、训练和经过考验，联伊援助团工作人员和馆舍的安全保障将需要更多的支持。我感谢斐济、格鲁吉亚、罗马尼亚和大韩民国政府支持我们的安全安排，并感谢捐助国的支持。我还感谢多国部队为便利联伊援助团工作人员的流动所作的努力。安理会成员的继续支持，对联伊援助团的直接安全需求以及增强伊拉克自己的安全部门的能力的更广泛问题，仍然很重要。

此外，我感谢约旦和科威特政府提供的款待、支持和设施，使联伊援助团能够继续执行第 1546(2004)号决议所规定的任务。我特别要感谢伊拉克政府的持续合作。

显而易见的是，今后六个月对伊拉克将是关键。由于最近的事态发展而更加沉重的悲观气氛必须消除。伊拉克政府和政治领导人必须履行赋予他们的主要国家责任，而伊拉克邻国和国际社会同样有责任使他们能够履行这种责任。联伊援助团有幸分担这一责任，即推动对话、让步和民族和解进程，提供人道主义、重建和发展援助并促进善政、人权和法治以及建立民主体制。

使伊拉克走上和平与民主未来的不可逆转的道路，将是一次漫长的征途。首先需要伊拉克新政府、安全理事会、该区域各国以及首先是伊拉克人民的承诺，翻开新的篇章并向一个稳定的、和平的和繁荣的伊拉克迈进。联伊援助团将在这一努力中继续支持伊拉克人民。

主席（*以西班牙语发言*）：我感谢特别代表卡齐的通报。

我现在请美利坚合众国代表发言。

博尔顿先生（美利坚合众国）（*以英语发言*）：按照安全理事会第 1546（2004）和第 1637（2005）号决议的授权，我高兴地代表组成多国部队的 29 个国家，向安理会报告该部队在完成其任务规定方面取得的进展情况。

在报告所述期间，我们目睹了人们最近记忆中的一些最卑鄙的袭击，这种袭击受到安全理事会的谴责。2 月 22 日对萨迈拉伊玛目阿里•哈迪和哈桑•阿斯卡里圣殿的袭击以及随后对其他宗教圣地的袭击是滔天罪行，也是蓄意激起伊拉克和该地区教派斗争的企图。

国际社会理解这种袭击造成的深刻痛苦。我们同伊拉克宗教和政治领袖一道呼吁平静下来。我们缅怀那些在争取实现一个联邦制、民主、多元和统一的伊

拉克的斗争中的牺牲者并赞扬他们的勇气。我们还认识到伊拉克人民迄今在通过自由和公正的选举为新的政治制度奠定基础方面取得的成功，以及在训练和装备伊拉克安全部队中取得的长足进展。

自从我们的上一份报告以来出现了重要的事态发展。随着 2005 年 12 月 15 日举行了成功选举，伊拉克人现已达到了《过渡行政法》所确立的并得到安全理事会第 1546(2004)号决议认可的所有政治基准，仅有落实新政府所在地的工作除外。12 月 15 日选举的特点是参加选举者人数空前，暴力程度低以及各族裔都积极参加了选举。

叛乱者和恐怖分子仍然有能力和意图对伊拉克平民、官员和安全部队进行袭击，目标是动摇合法选出的伊拉克政府并破坏已经开始在那里站住脚的民主制度。80%以上的叛乱袭击仍然集中在伊拉克 18 个省份中的四个省：巴格达、安巴尔、萨拉赫厂和尼尼微。拥有超过 50%的人口的 12 个省，只遭受 6%的袭击。尽管几乎 80%的袭击是针对联军的，但伊拉克人遭受了 75%的伤亡。叛乱者学会避免同联军直接交战，而是利用打了就跑的袭击以及远距离袭击的手法。简易爆炸装置仍然是叛乱者的首选武器。

2005 年 12 月期间，在 12 月 15 日选举之前期间叛乱袭击有所增加，造成 12 月袭击次数高于 11 月。叛乱袭击次数从 12 月到 1 月份有所下降，但 2 月份又一次上升。主要原因是 2 月 22 日伊玛目阿里·哈迪和哈桑·阿斯卡里圣殿被毁坏，造成随后对其他宗教圣地的袭击和其他暴力。

民兵和其他团伙继续在地方和地区一级对抗法治。针对伊拉克基础设施的袭击，继续对电力供应和石油收入造成不利影响。12 月份和 1 月份对基础设施的袭击的次数高出最近几个月，但仍然保持在 2004 年的平均次数之下。尽管袭击次数继续下降，然而袭击的严重程度有所增加。多国部队将继续同伊拉克政府和其他国际伙伴合作，改善基础设施的安全情况。

伊拉克安全部队继续扩大和改进，并继续每天开展越来越多的独立行动。他们像在 10 月公民投票期间所做的那样，在 12 月 15 日选举期间证明自己有能力为伊拉克人民提供安全。多国部队继续训练、指导和装备伊拉克安全部队，只要熟练程度允许和条件许可就把战斗责任交给伊拉克部队。移交工作按照每个地方和每个地区的情况进行评估，并循序渐进，以确保安全责任的有效和成功移交。

截至 3 月 6 日，101 个伊拉克陆军和特别行动营正在展开反叛乱行动。其中 59 个营担任先头部队。所有 28 个经授权的伊拉克国家警察单位现已开展活动，其中八个承担先头任务。巴格达 65%的市区处于伊拉克安全部队的控制之下。总体来看，承担战斗责任的伊拉克安全部队已增加到两个师、11 个旅和 49 个营。伊拉克部队现在总人数为 24 万名国防部和内政部的部队人员，他们装备齐全，并受过反叛乱行动的训练。这包括近 112 900 名国防部人员、87 000 名警察和 40 700 名来自内政部的其他部队。

在报告所述这段期间，美国总统根据军事指挥官的建议采取了行动，授权把部署在伊拉克的美国作战旅数目从 17 个减少到 15 个，减少了近 7 000 名部队人员。这项决定尽管基于几个因素，但主要反映出伊拉克安全部队不断增加的能力。我们的几个联军伙伴正在采取和计划采取类似的措施，这些措施也基于对目前情况的评估并经过与所有伙伴的密切协商。

伊拉克国防部和内政部部队如何提高其为伊拉克人民提供安全的能力的最近例子如下。12 月 30 日，伊拉克警察和陆军部队成功地营救了萨拉赫厂省议会一名议员的兄弟，并在前一天的一次未遂绑架事件之后逮捕了三名嫌犯。1 月 30 日，20 多名伊拉克士兵从多国部队在希拉举办的先进武器培训班毕业。该培训班的重点是单兵和小部队战术以及简易爆炸装置、廓清建筑物和陆地导航。这些毕业生将把他们的新技能用来培训其他伊拉克士兵。

二月初，强风暴袭击整个伊拉克北部地区，造成底格里斯河的一支流洪水泛滥后，伊拉克和美国士兵

在摩苏尔西南地带救出几十人。伊拉克陆军第二师士兵乘坐小船与激流搏斗，救出因大扎巴河河水上涨而被困在一小岛上的近百人。

多国部队，主要是格鲁吉亚、罗马尼亚和韩国特遣队，继续分别在巴格达、巴士拉和埃尔比勒为联合国提供保安。这些部队提供固定地点安全，执行侦查、安全巡逻和护送车队任务，设立检查站，并必要时提供医务救助和紧急撤离。此外，斐济部队为巴格达地区的联合国人员和设施提供定点和近距离保护。

阿什拉夫•卡齐先生领导的联合国伊拉克援助团(联伊援助团)为伊拉克进步作出了非常重要的贡献，特别是他们对 12 月 15 日的选举和政府组成工作的支助。我们响应联伊援助团的呼吁，希望联合国在伊拉克发挥尽可能充分的作用。

只有在伊拉克人民能够依靠自己保障他们自己的安全、自由和繁荣时，才算成功。训练伊拉克部队，让他们承担首要保安责任必不可少。组成一个团结政府和促进全国和解继续取得进展，将有助于实现更大的稳定与安全。国际社会，尤其是伊拉克邻国，特别是叙利亚和伊朗，必须进一步努力，阻止外国作战人员进入伊拉克。此外，他们还应当履行第 1546(2004)号决议规定的国际义务，支持伊拉克新政府，停止向反对伊拉克新合法政府的个人和团体提供物质和财政支助。

多国部队及多国部队和伊拉克安全部队的联合努力，继续为民主在伊拉克生根提供安全。多国部队依然致力于现有各项任务和确保成功。

主席（*以西班牙语发言*）：我请伊拉克代表发言。

伊斯特拉巴迪先生（伊拉克）（*以英语发言*）：主席先生，首先允许我祝贺你担任安全理事会本月份主席，并赞扬你的前任美国常驻代表上月份的工作。

过去三个月，对伊拉克从专制到团结、联邦、多元和宪政民主的过渡，极为重要。伊拉克选举的结果已经在上月中旬得到核准。这次选举是自由、公正、透明的，而且同一年前的选举不同，伊拉克所有各族都参加了选举。伊拉克人认识到，民主不是一个目的地，而是一个过程，而且是一个逐步演变的过程。我们知道，我国的民主进程才刚刚开始。但尽管如此，下次一位伊拉克代表坐在安理厅中报告伊拉克局势时，那将是五十年来第一个依照一部永久宪法操作的民选政府的代表。

目前正在谈判组织一个新政府。这些谈判必然需要更多的时间，因为各方都在探索如何组织一个民族团结政府。伊拉克的政治领导层间感到，组成这样一个政府可能有助于改进我国的安全环境，因为它将赋予伊拉克所有各团体——政治、族裔和宗教团体参与权。我国政府认识到，这种参与感必不可少，以便进一步孤立纯粹企图阻挠我国完成政治变革分子。作为建成这样一个政府的第一步，议会预期将在明天召开首届会议。

在安全方面，伊拉克警察和安全部队已经承担过去完全由多国部队执行的许多职能。首都地区各主要检查站现在都由伊拉克人控制，街上巡逻的也是伊拉克部队。政府各部和其他政府办事处也由伊拉克部队警卫和掌握。而且伊拉克部队还将在全国各地的执行行动中发挥愈益重要的作用。我们的政策是明确的：应尽可能迅速地训练有效的伊拉克安全和警察部队，使伊拉克人能承担伊拉克安全需要的一切责任，进而最终消除多国部队继续存在的需要。

我国政府认为，伊拉克经济发展必须是我国政治稳定的一个组成部分。伊拉克长期孤立于世界经济之外。如果让伊拉克政治发展的反对者使伊拉克继续如此孤立，他们就将达成一大战略目标。因此，我们吁请国际社会继续参与伊拉克问题。我们感谢许多捐赠国所作的认捐，我们也呼吁他们兑现这些认捐，提供认捐的数额。

伊拉克将继续需要联合国作为一个组织积极参与。为此目的，我们再次要求增加联合国伊拉克援助团(联伊援助团)在伊拉克境内为援助伊拉克而设立的三个办事处中工作的工作人员数目。随着立宪阶段政治进程的继续展开，修正案的审议和第一届议会起

草法案执行宪法规定，我们需要联伊援助团的积极参与。非常现实的说，重建我国政治机构的工作现在才刚刚开始。在这方面，联合国可以给我们提供很大的帮助。

我必须谈伊拉克境内发生恐怖主义丑恶和卑劣的发展。对宗教场所及其周围的袭击，具有前政权支持者的特征，这种袭击并不是一种新现象，恐怖分子从 2003 年起就采用这种伎俩。但是，过去袭击的是礼拜者或个人，上月底发生的却是一种新型的袭击：恐怖分子袭击了萨迈拉的圣殿，一座所有穆斯林，而且事实上，所有伊拉克人不分宗教信仰都视为神圣和敬重的圣殿。他们袭击的目的并不是仅仅破坏这一建筑。袭击的最终目的，而且对全国各地其他清真寺袭击的最终目的，乃是想在不同教派间挑起一场内战，让什叶派与逊尼派相互残杀。但是，所有各教派、族裔和政治派别的伊拉克人团结一致，义愤填膺地谴责这种袭击，他们谴责对所有宗教场所的袭击。伊拉克人民齐声反对恐怖分子采用这种令人发指的伎俩煽动派别冲突的企图。

我们意识到并且感谢安全理事会一再支持我国人民同恐怖主义祸害作斗争，其中包括通过第 1618（2005）号决议，在此决议中，安理会毫无保留地谴责伊拉克境内的恐怖主义。我国政府认为，安全理事会应继续毫无条件、毫不含糊地谴责这种野蛮行径。这样做是正确和恰当的，它将展示文明世界的团结及其打败恐怖主义势力的决心，不论在纽约、伦敦、别斯兰或巴格达。在这方面，我们认识到，第 1618（2005）号决议重申，在我们地区的联合国会员国有责任采取具体行动，防止他人利用其领土策划、资助或以其他方式在伊拉克境内开展恐怖主义。我们再次呼吁我们的邻国遵守这些义务。

秘书长在报告中用一定的篇幅报告伊拉克境内的人权状况。让我毫不含糊地声明，伊拉克政府致力于尊重人权和法治，但我们承认，此领域仍有改进的余地。我国政府决心作出这些改进，并欢迎这方面的任何建设性批评。与此同时，我们注意到，报告并没有考虑到目前安全局势在多大程度上造成政府无力完全实施其人权议程。此外，报告中应该明确表示它认为伊拉克境内存在的恐怖主义本身构成了一种对基本人权不可接受的攻击。归根到底，国际人权和人道主义法规定的义务不仅适用于政府，而且应普遍适用。

应该注意到伊拉克政府在目前的安全状况下为改善该国境内的人权状况而采取的步骤。

首先是 46 年来第一次出现了一个有活力而且活跃的民间社会阶层。人们可以无阻碍地诉诸各政府机构，包括监狱、拘留所和法院。有关侵权的指控一旦提出，新闻媒体便予以报道，而且报告本身也确认，这些指控也受到政府当局的调查。

第二，现在我们对警察和安全部队，包括监狱看守和狱警，进行了国际人权标准方面的广泛培训。人权事务部负责提供这一培训，它设立了报告和调查所控侵权行为的机制并公布了这些机制的存在。

第三，伊拉克新的永久宪法载明了国际人权法的各项原则，这些原则是世界各地文明人民所珍视的。尽管要达到我们自己所期望的崇高标准，仍需做很多工作，但我们在权力移交给主权政府后的短短 21 个月里，也已经取得了许多成绩。

我国政府热烈欢迎秘书长所说的这样一句话：现在时机已到，必须消除妨碍伊拉克充分融入国际大家庭的障碍，以使伊拉克与安全理事会的关系正常化。这些障碍和制裁当初实施的时候正值伊拉克被一个攻击和占领另一个会员国的无法无天的无赖独裁政权统治的时期。那些日子现在已经过去。我国政府再次请安全理事会审查和取消对伊拉克前政权规定的任务，因为它们不再有意义。

尽管目前仍存在困难，但由于伊拉克人民已成功克服所能想象的最艰难环境，尤其在政治方面取得了实际成就，他们已当之无愧地赢得了全世界爱好自由人民的钦佩。不过，在我今天发言结束之前，我必须表示赞扬秘书长及其特别代表阿什拉夫·卡齐先生以

及联伊援助团全体人员为伊拉克所作的不懈努力。我还要表达我国政府和伊拉克人民对安全理事会及其每个成员的谢意，这个机构自我的祖国从暴政之下获得解放以来，在我们执行艰难任务的时候，给予了毫不动摇的支持。我们期待着与联合国以及该区域内外我们的朋友密切协作，继续开展重建我国的重要工作。

主席（*以西班牙语发言*）：安全理事会就此结束本阶段对其议程项目的审议。

根据安理会事先磋商达成的谅解，我现在请安理会成员进行非正式磋商，继续我们对该议题的讨论。

上午10时50分散会